|  |
| --- |
| ÇBS BOYA KİMYA SANAYİ VE TİCARETİ A.Ş. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | 27/10/1969 |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | BOYA, VERNİK, REÇİNE, POLİMERİZASYON, KONDANZASYON MAMÜLLERİ İLE KİMYEVİ MADDELER İMALİ |
| **(Main Business Line)** |  | (PRODUCTİON AND MARKETİNG OF ALL KİNDS OF PAİNTS AND RESİNA) |
| **GENEL MERKEZ** | **:** | CUMHURİYET MAH. İSTANBUL CAD. NO:140 ÇAYIROVA/GEBZE/KOCAELİ |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | SEYFETTİN BİÇİCİ |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU** | **:** | ALİ EŞREF ÇAVUŞOĞLU |
| **(Board of Directors)** |  | ORHAN ÇAVUŞOĞLU |
|  |  | BURHAN ÇAVUŞOĞLU |
|  |  | AYDIN ÇAVUŞOĞLU |
| **TELEFON NO** | **:** | 0 262 744 95 60 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | 0 262 744 44 69 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | 77 PERSONEL VE 49 İŞÇİ OLMAK ÜZERE TOPLAM 126 KİŞİ. |
| **(Number of Employees)** |  |  |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | --- |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Labor Union)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | TÜRKİYE KİMYA PETROL LASTİK VE PLASTİK SANAYİ İŞVERENLERİ SENDİKASI |
| **(Employers' Union)** |  |  |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 6.564.350.000.000-TL |
| **(Authorized Capital)** |  |  |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 6.564.350.000.000-TL |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| ***ÖDENMİŞ SERMAYE*** | ***:*** |  |
| ***(Paid-in Capital)*** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | ULUSAL |
| **(Trading Market)** |  | (NATIONAL) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Standart İnşaat Boya(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Std.Endüstri.Boya(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Sanayi Boyaları(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 2000 | 19.021 | 40,13 | 55 | 22,00 | 117 | 19,50 |
| 2001 | 8.499 | 17,93 | 62 | 24,80 | 123 | 20,50 |
|  | **Mobilya Boyaları(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Oto Boyaları (Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Mixing (Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 2000 | 321 | 9,88 | 997 | 10,23 | 4 | 1,60 |
| 2001 | 230 | 7,08 | 650 | 6,67 | 1 | 0,40 |
|  | **Bağlayıcılar(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 2000 | 103 | 0,52 |
| 2001 | 54 | 0,27 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

*C.U.R.-Capacity Utilization Rate*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Standart İnşaat Boya(Ton)** | **Std.Endüstriyel Boya(Ton)** | **Sanayi Boyaları(Ton)** |
| 2000 | 20.753 | 57 | 135 |
| 2001 | 13.559 | 50 | 118 |
|  | **Mobilya Boyaları(Ton)** | **Oto boyaları (Ton)** | **Mixing (Ton)** |
| 2000 | 331 | 1.058 | 11 |
| 2001 | 251 | 718 | 0 |
|  | **Bağlayıcılar(Ton)** |
| 2000 | 103 |
| 2001 | 54 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 2000 | 3.345.619.081.000 | 19,48 | 2.586.639.000.000 | 9,07 |
|  | 5.242.953.-$ |  | 4.179.054.-$ |  |
| 2001 | 3.988.874.292.599 | 22,39 | 4.568.404.815.000 | 17,82 |
|  | 3.267.462.-$ |  | 3.683.741.-$ |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** |
| --- |  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi (TL)** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital*** | ***Participation(%)*** |
| ÇBS HOLDİNG A.Ş. | 2.000.000.000.000.-TL | 1,60 |
| ÇBS OTO BOYALARI SAN.VE TİC.A.Ş. | 8.000.000.000.000.-TL | 25,00 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Şirket'in 31/03/2002 tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir.** |  | **The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 31/03/2002, are shown below.** |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| Share Holders | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| 1- ÇBS HOLDİNG A.Ş. | 3.601.976.750.000.- | 54,8718 |
| 2-INTERNATIONAL FINANCE CORP.(IFC) | 969.504.000.000. - | 14,7692 |
| TOPLAM / TOTAL (1) | 4.571.480.750.000. - | 69,6410 |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| Share Holders, Title | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| --- |  |  |

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| Share Holders, Title | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| --- |  |  |

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortağın Adı,Soyadı | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| Share Holders | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| --- |  |  |

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Ünvanı | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |

---

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| Ortakların Sayısı (Belirlenemiyor İse Tahmini  Rakam Verilebilir) | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1-HALKA ARZ (1000) | 1.992.869.250.000.-TL | 30,3590 |
| TOPLAM / TOTAL (6) | 1.992.869.250.000.-TL | 30,3590 |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Amount (TL) | Share In Capital(%) |
| (1+2+3+4+5+6) | Sermaye (TL) | Sermaye Oranı (%) |
| GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL | 6.564.350.000.000. –TL | 100,00 |